



2012  
2013

L'ASSESSORAT DE L'ÉDUCATION  
ET DE LA CULTURE DE LA RÉGION  
AUTONOME VALLÉE D'AOSTE

ORGANISE

# ÉCOLE POPULAIRE DE PATOIS CREITRE DEUN LA TRADECHO

LES COURS SONT  
ORGANISÉS SUR  
LE TERRITOIRE  
I COURS VENGONO  
ORGANIZZATI  
SUL TERRITORIO  
(min. 15 pers.)

INSCRIPTIONS AVANT  
LE 20 OCTOBRE 2012  
ISCRIZIONI ENTRO  
IL 20 OTTOBRE 2012

ASSESSORAT  
DE L'ÉDUCATION  
ET DE LA CULTURE  
16, rue Croix-de-Ville  
11100 AOSTE  
Tél. 0165 363540 / 43386  
Fax 0165 44491

**COURS POUR ADULTES**  
~ **CORSI PER ADULTI**

~ **STAGES INTENSIFS DE PATOIS**  
(fins de semaine « à thème » en  
structure d'accueil)

**STAGE INTENSIVI DI PATOIS**  
(fine settimana "a tema" in  
strutture di accoglienza)

**Donnas :**  
1<sup>er</sup>, 2 et 3 mars / marzo 2013  
**Jovençan :**  
3, 4 et 5 mai / maggio 2013  
**Valtournenche :**  
21, 22 et 23 juin / giugno 2013

~ **EXPRESSION ORALE (40h)**  
3 niveaux (débutant  
– perfectionnement –  
approfondissement)  
**jeudi 20h30-22h30**  
novembre-mai

**CONOSCENZA ORALE (40 ore)**  
3 livelli (debuttanti  
– perfezionamento -  
approfondimento)  
giovedì 20.30-22.30  
novembre-maggio

~ **GRAPHIE ET RÉFLEXION SUR  
LA LANGUE (40h)**  
Cours réservé aux personnes  
possédant une compétence active  
dans la connaissance du  
patois  
**jeudi 20h30-22h30**  
novembre-mai

**GRAFIA E RIFLESSIONE SULLA  
LINGUA**  
Corso riservato alle persone che  
hanno una competenza attiva  
nella conoscenza del patois  
giovedì 20.30-22.30  
novembre-maggio

